



中華基督教會 柴灣堂週刊

二零二五年四月六日

(第13期)

榮耀的合一

吳潤洪

記起在一次小組查經的時候，一同查考「活潑的生命」中約翰福音的內容，討論到以下的一節經文……

「你所賜給我的榮耀，我已賜給他們，使他們合而為一，像我們合而為一。」(約 17:22)

那時心裡面靜靜細想著天父究竟賜下耶穌什麼的榮耀，而耶穌又可以將這份榮耀賜給我們，更藉著這份榮耀使我們合一，猶如天父與耶穌合一一般？或許，我們能從經文同一章的開頭所描的背景能看出一點端倪出來。[從銳意查經學曉的，要觀察經文的上文下理呀！]

「耶穌說了這話，就舉目望天說：『父啊，時候到了，願你榮耀你的兒子，使兒子也榮耀你。』」(約 17:1)

原來耶穌得到了神兒子的榮耀，而耶穌同樣也把這份榮耀賜給我們，因我們藉著耶穌基督的緣故，也都成了神的兒女。既然我們每一位都是神的兒女，這便正就是信徒合一的根基。好像一家人齊齊整整，維繫著家庭同心團結的力量，不在於別的，只本於一份血濃於水的關係。我想教會也就應當如此。教會合一的基礎，並非只是表面地擁有著同一樣的想法，同一樣的性情，一式一樣的生活模式，好像是一群志同道合，志趣相投的人相聚而成的組織。合一的根基，應當內在於一同在基督的身體裡，互為肢體，無分高低，無分彼此，連於元首基督，同領受著神的兒女這寶貴身份的關係。

當然，再親的家人都會有家嘈屋閉的時刻，甚或至離家出走，斷絕關係也並非罕見。所以單只倚靠關係本身是不足夠的。在教會中緊守著合一的根基的同時，亦需要把合一的精神真真正正地實踐出來。聖經裡頭實在有很多很多的教訓叫我們能好好建立信徒的合一。弟兄姊妹凡事要謙虛、溫柔、忍耐，用愛心互相寬容，用和平彼此聯絡，竭力保守聖靈所賜合而為一的心。每個人都不要單顧自己的事，同樣也要顧別人的事。主禱文中提醒我們祈求上帝寬恕時，要好像我們寬恕別人一樣。耶穌在分享完主禱文之後馬上重覆提醒我們若不饒恕人，我們的天父也必不饒恕我們。可想而知寬恕在耶穌的眼中是何等的重要。

(第2頁續……)

核心價值：我們是委身相愛、生命更新、薪火相傳、見證基督的教會

主日崇拜程序

崇拜	主席	敬拜	司琴	報告
早堂	黎明	李秉熹組	呂慧敏	汪寶雄
中堂	彭耀佳		李慧萍	

宣召	詩篇 117:1-2	主席
敬拜讚美	1. 高唱入雲 2. 一首讚美的詩歌 3. 好牧人 4. 如水覆蓋海洋	敬拜組
讚美祈禱		主席
讀經 講道	早堂：詩篇 39:1-13 「我所遭遇的是出於您，我就默然不語」 中堂：詩篇 139:1-24 「神慈愛的鑑察」	主席 陳德修牧師
奉獻	祢是榮耀君王	會眾
奉獻祈禱		主席
散會詩	是為了我罪	會眾
祝福		陳德修牧師
家事報告 代禱		同工

家事報告

1. 教會祈禱會於是主日中堂崇拜後舉行，鼓勵弟兄姊妹留步參與。
2. 「柴堂休閒閣」於 13/4(下主日)早、中堂崇拜後舉行，歡迎大家前來交誼相聚。
3. 上週崇拜出席人數：成人 202 位；青少年 12 位；兒童 17 位。
4. 上主日共收獻金\$70,676.50，本月至今獻金共\$630,629.90。若肢體在兩週內仍未收到收條，請向辦公室同工查詢。
5. 小麥夫婦烏干達宣教之信心認獻目標為\$820,000，現籌得款項共\$749,718，請繼續踴躍支持。在奉獻時請在捐封列明：「支持小麥夫婦烏干達宣教」。

2025 聖週祈禱會及受苦節默想晚會

按基督教的傳統，復活節前一週為聖週(或受難週)，亦為預苦期的最後一週。教會由 14/4(一)開始設聖週祈禱會並於 18/4(五)設受苦節默想晚會。本年更加設安排於 14-17/4(一至四)的午間直播默想內容，讓未能參與實體的弟兄姊妹亦可於中午默想。鼓勵大家於這星期抽出時間參與，讓我們與主同行。

本年主題：苦路同行·讓愛增長

聖週祈禱會

日期：4月14-17日(一至四)

時間：下午 1:15 至 1:45 (Facebook 直播)

晚上 7:30 至 8:30 (實體，不設直播。地點：東貿禮堂)

受苦節默想晚會

日期：4月18日(五)

時間：晚上 7:30 至 9:00

地點：東貿禮堂(不設直播)

(……接封面)

所以，若然有一天你真的與弟兄姊妹發生衝突爭執的時候，或許你可以自己先退一步，想一想面前的他，你能看到耶穌賜給他的榮耀嗎？他其實與你一樣，本是蒙恩的罪人，卻成了神所寶貝的兒女。

如果有人問我愛是什麼，我想我的答案會是……

愛是完全地接納對方的不完全

Love is completely accepting the incompleteness of the other

啟發課程 2025

日期：5月4日至6月1日(主日) 共4堂 (5月18日暫停)

時間：中午12:00至下午1:00

地點：東貿1-2號房

導師：汪寶雄牧師

內容：精選四個啟發課程的主題，透過短片分享及小組討論，一同探討信仰，認識基督教核心的內容。

- 1) 耶穌是誰？
- 2) 什麼是信心？
- 3) 神怎樣指引我們？
- 4) 如何活得更精彩？

報名：12樓E單位牆壁上

截止報名日期：4月27日(主日)

2025 教會大旅行

踏入初夏，讓我們遠離城市的喧囂。你可以跟弟兄姊妹一起打球玩樂，一起郊外漫步，一起下棋聊天！彼此相交，彼此關顧！踏出柴灣，在大自然的懷抱中跟弟兄姊妹 PSC(祈禱、分享、關懷)，讓愛增長！大家盡快報名參加啦！

日期：5月5日(一) 公眾假期

地點：保良局賽馬會大棠渡假村 (日營)

時間：上午9:00由柴灣羅屋集合出發，下午4:30於柴灣解散 (詳情待定)

名額：120人

對象：全教會 (本堂會友、小組成員、參與教會聚會者及家人優先)

費用：經教會津貼後，成人每位150元、小童(3-12歲)及長者(65歲或以上)每位110元、幼兒(不足3歲)每位50元

備註：以上收費包括來回交通、膳食及渡假村免費康樂活動：單車、射箭、室內彈網、室內攀石、羽毛球、乒乓波、康樂棋等。

報名：早堂-歐娟姊妹、中堂-蘇慧珊姊妹

截止日期：4月27日 (主日)

財政簡報：2025年2月份

	本月收入	本月支出	本月結算	本年度結存
經常費	366,735.46	318,478.90	48,256.56	709,917.91
差傳基金	80,700.00	93,383.80	(12,683.80)	(255,285.92)
幼兒園教育基金	7,800.00	2,880.00	4,920.00	7,388.00
事工發展基金	800.00	0	800.00	(287,200.00)
購堂基金	13,800.00	0	13,800.00	112,053.00
慈惠基金	2,500.00	0	2,500.00	38,700.00
神學生專款	4,000.00	32,822.00	(28,822.00)	(164,469.00)
青年廣場事工 發展基金	13,140.00	15,290.00	(2,150.00)	(22,392.60)
植堂基金	21,120.00	6,155.30	14,964.70	137,562.90
總數：	510,595.46	469,010.00	41,585.46	276,274.29

每日代禱資料

7/4 星期一

為肢體代禱 林凱欣姊妹

- 母親黎寶梅於 31/3(一)確診新冠，要服用特效藥，祈求天父醫治媽媽，能早日康復。亦保守她的右膝復健治療能夠順利進行，不受疾病的影響，給她堅持復健治療的毅力。
- 丈夫蕭承智五月底將前往西班牙工幹，求天父保守他一路平安，能儘快適應當地生活，可以專心工作，求天父讓他早日相信祢。
- 今年9月，兒子卓言、女兒芊雅就要升上四年級，打算讓他們分房睡，願天父賜給我們智慧，引導我們做出適當的安排。
- 感謝天父每天都帶給我們平安！11/4(五)自己會到孩子們的學校分享繪本故事，求主保守。亦求聖靈幫助自己能有多些時間親近神。
- 工人姐姐的合約將於今年11月初到期，由於她計劃在合約結束後回國接受眼科手術，我們還在考慮如何處理，願天父賜給我們智慧來解決這個難題。

8/4 星期二

為肢體代禱 李秉熹弟兄

- 將要碩士畢業，最近學業壓力很大，睡眠質素很差，求主讓自己能放鬆心情，又有智慧完成畢業要求。
- 求主為柴灣堂興起更多事奉者，近來因讀書事宜亦令自己在事奉上感到有壓力。但同時感恩能在事奉中得到從主而來的力量。
- 求主使自己能堅持讀經靈修，多抽時間與主親近。
- 父母年紀漸長，願主看顧他們的健康。並為父親的信仰交託上主，讓他能早日接受福音。

9/4 星期三

為肢體代禱 林美珊姊妹

- 感謝主在治療中的看顧保守。將於 25/4(五)覆診和 28/4(一)進行電腦掃描，求主保守有好的報告和徹底醫治除滅一切的癌細胞，早日痊癒！
- 求主醫治媽媽(李美珍姊妹)的腎功能和學行路康復情況！也求主繼續堅固她信仰成長。
- 因媽媽 4 月份有很多覆診，求主加力給自己有健康體魄照顧父母。
- 求主保守看顧我們一家和未信的家人，早日信主跟隨主。

10/4 星期四

為肢體代禱 張菁菁姊妹

- 之前因左腳蹠骨折斷，休息了九個月，現已完全康復，感謝天父保守賜我平安。
 - 求天父賜智慧，保守工作順利，能夠克服困難。由於人手嚴重不足，同事 4 個變 1 個，在工作分工上有很大壓力。
 - 求聖靈幫助自己能多些親近神，給自己心靈慰藉，讓情緒重新振作，願父的祝福與恩典常與我同在。誠心所願！
-

11/4 星期五

為肢體代禱 李仲啟、李慧萍家庭

- 感恩仲啟膝頭的傷患有好轉，求主繼續保守身體。
- 慧萍已轉工一年，感恩神充足的供應與賜福。
- 女兒靜恩和靜琳將分別升中學和小學，求主保守學習上的適應和能享受新的學校生活。

12/4 星期六

為宣教士祈禱 小麥夫婦（柴灣堂、小西灣堂，烏干達）

- 感謝主！感謝主！小麥等待已久的工作簽證終於批出，我倆終於可以安排9月回港述職的事情。感謝你們的代禱記念及感謝主的看顧和保守！
- 請為助學生 Christopher 的身體禱告，求主醫治他，讓醫生有正確的診斷，並有合適的藥物治療他身上的瘧原蟲，保守他早日痊癒。
- 請為我們在港的家人有健康的身體，出入有平安禱告。
- 求主繼續引領我們如何透過每星期的「Fun Fun English」活動及「助學生團契」，讓孩童們更認識天父的話語及祂的愛。

本週代禱事項

- 為黎寶梅姊妹(林凱欣之母親)禱告。早前確診新冠肺炎，服藥後仍不適，影響休息，求主保守她能康服。亦保守上月的右膝手術的康復過程不受疾病影響。
- 為林亞帶姊妹(黃敏玲之母親)禱告，早前膝蓋傷口有滲液情況，現在需要打抗生素及每天清洗傷口。求主保守她的精神。
- 為莫雅頌姊妹禱告，上星期再次跌倒至左手手腕骨折。出院後影響胃口，求主保守她能有好胃口進食。
- 陳九耐姊妹於 15/3(六)安息主懷，安息禮拜於 7/4(一)晚上 7:30 在九龍殯儀館舉行。求主安慰家中各人。(另已安排旅遊巴來回，當天晚上 6:30 在利眾街中國銀行門口準時上車，有意乘坐旅遊巴的弟兄姊妹請在 12 樓 E 單位牆壁上報名。)
- 為張冠豪弟兄的父親張世平先生禱告，肺炎發燒，需要留院觀察。求主保守及醫治。賜平安給家人。
- 緬甸地震已發生逾一星期，觸發斷水、斷電力，部份災區因政府設限，仍有物資無法到達。求主憐憫，讓物資能陸續運抵災區，解決災民的需要。

主題經文：

「主為我們捨命，我們從此就知道何為愛；我們也當為弟兄捨命。」
(約翰一書 3:16)

2025 年《活潑的生命》讀經表 民數記

日期	6/4 (日)	7/4 (一)	8/4 (二)	9/4 (三)	10/4 (四)	11/4 (五)	12/4 (六)
經文	10:11-36	11:1-9	11:10-23	11:24-35	12:1-8	12:9-16	13:1-24

兒青區聚會		
2 歲半至六歲	主日：上午 10:00 至 11:30	幼兒園
小一至小六	主日：上午 10:00 至 12:00	幼兒園
中學生	主日：上午 10:30 至 11:30 (崇拜)	柴房
	主日：上午 11:45 至 1:15 (小組) (逢第三個主日參與成人崇拜，當日小組另作安排)	

主任牧師：汪寶雄牧師

義務牧師：董美琴牧師

宣教師：李美蓮姑娘、冼政宇先生、楊銘基先生

事工幹事：趙玉芬姊妹* (兒童)

郭珮珊姊妹* (兒童)

實習神學生：許卓盈姊妹

行政秘書：林慧儀姊妹

行政幹事：張玉葉姊妹

*為半職同工

主日崇拜時間

早堂：上午 8:30-9:45

中堂：上午 10:15-11:30

週六崇拜時間—牛頭角堂

下午 5:30-6:30

教會：柴灣利眾街 24 號東貿廣場 12 樓 BCD 室

電話：2896 5111

傳真：2896 4467 網址：<http://www.cccwc.org.hk>

電郵：cwc@cccwc.org.hk

牛頭角堂：九龍灣常悅道 20 號環球工商大廈 3 樓 303 室

幼兒園：柴灣新翠花園政府單位第二層

電話：2896 5151

柴房：柴灣青年廣場 3 樓 327-328 室

電話：9851 4726

電郵：info@fan-fire.hk